

# **EURONORD**



## **КОНДИЦИОНЕРЫ СПЛИТ-СИСТЕМЫ СЕРИЙ «ARCTIC LIGHT»**

### **РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

**МОДЕЛИ:**

EC-AL05HR/EU-AL05HR  
EC-AL07HR/EU-AL07HR  
EC-AL09HR/EU-AL09HR  
EC-AL12HR/EU-AL12HR  
EC-AL18HR/EU-AL18HR  
EC-AL24HR/EU-AL24HR

**Пожалуйста, перед началом работы  
внимательно изучите данное руководство**



**Установленный срок службы оборудования – 7 лет**

**Производитель — GREE Electric Appliances, Inc. (КНР)**

**Иллюстрации в данном руководстве предназначены для пояснительных целей и могут отличаться от конкретного прибора.**

**В связи с последующим совершенствованием конструкции могут вноситься изменения без предварительного уведомления.**

**Производитель оставляет за собой право изменять характеристики и функции прибора без предварительного уведомления.**

## **СОДЕРЖАНИЕ**

1. Назначение кондиционера .....	1
2. Меры безопасности .....	2
3. Устройство и составные части .....	4
4. Технические характеристики .....	5
5. Управление кондиционером .....	7
6. Условия эксплуатации кондиционера .....	14
7. Требования при эксплуатации .....	15
8. Уход и техническое обслуживание .....	17
9. Сбои в работе, причины и способы устранения .....	19
10. Транспортирование и хранение .....	20

## **1. НАЗНАЧЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРА**

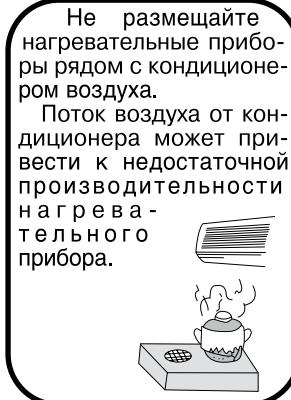
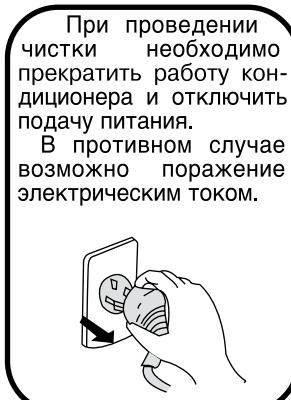
Кондиционер бытовой типа сплит-система предназначен для создания оптимальной температуры воздуха при обеспечении санитарно-гигиенических норм в жилых, общественных и административно-бытовых помещениях.

Кондиционер осуществляет охлаждение, осушение, нагрев (исключение модели работающие только на охлаждение), вентиляцию и очистку воздуха от пыли.

## 2. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

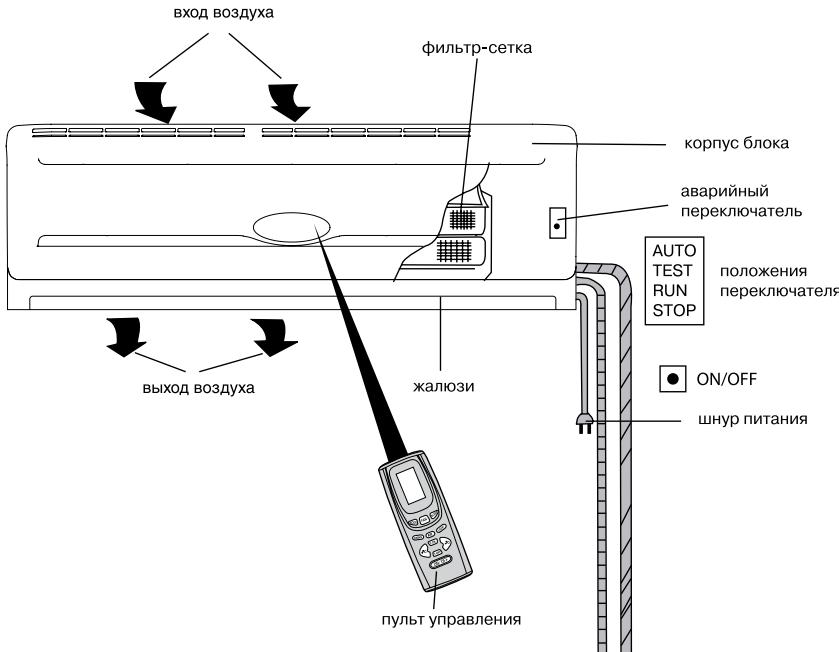


## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

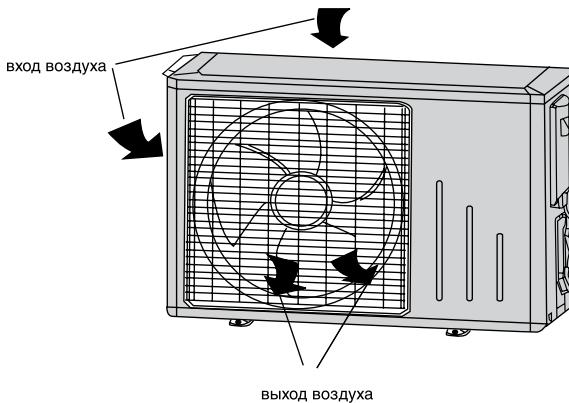


### 3. УСТРОЙСТВО И СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

#### ● Внутренний блок



#### ● Наружный блок



### 4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

#### Серия ARCTIC LIGHT

Обозначение		в сборе	ARCTIC LIGHT 05	ARCTIC LIGHT 07	ARCTIC LIGHT 09
Параметры	внутренний блок	наружный блок	EC-A05HR	EC-A07HR	EC-A09HR
производительность	охлаждение	нВт	1,6	2,1	2,6
	нагрев	нВт	—	~(220±10%)В, 50 Гц	±10
источник электропитания	охлаждение	нВт	0,6	0,81	1,0
номинальная потребляемая мощность	нагрев	нВт	—	0,75	0,96
номинальный ток	охлаждение	А	2,6	3,6	4,5
номинальный нагрев	—	А	—	3,4	4,4
воздухоизделительность	воздухоизделительность	м³/ч	400	400	400
уровень шума	внутр. блок	дБ (A)	38	36	36
	наружн. блок	дБ (A)	50	52	50
тип хладагента*	Масса хладагента*	кг	0,37	0,6	0,65
	диаметр	жидк	1/4"	1/4"	1/4"
характеристика	диаметр	газ	3/8"	3/8"	3/8"
фреоновой трассы	длина тах	м	10	10	10
	перепад тах	м	5	5	5
дренажный отвод		мм		Ø 16 (наружн. диаметр)	
диффавтомат**	номин. ток	А	6	6	10
	сетевой кабель (к внутр. блоку)	п x мм²	3x1,5	3x1,5	3x1,5
сетевой кабель			3x1,5	5x1,5	5x1,5
межблочные кабели	внутр. блок	мм		755x260x315	
габаритные размеры	наружн. блок	мм		765x350x475	
ширина x высота x глубина					
масса	внутр. блок	кг	7	7	7
	наружн. блок	кг	25	25	25

\* Количество хладагента, заправленное производителем, рассчитано на длину межблочной фреоновой трассы не более 5м. При увеличении длины трассы кондиционер необходимо дозаправить из расчета 15 г фреона на 1 м длины трассы для моделей производительностью не более 2,5 кВт и 30 г для моделей производительностью 3,2 кВт.

\*\* Ток отсечки не менее 7Н (Н - номинальн.ток), ток утечки не более 30mA, характеристика отключения "С". Допускается последовательная установка автоматического выключателя и УЗО соответствующих номиналов.

В таблице приведены данные для температурных условий в соответствии с ISO 5151-94 :

- режим охлаждения внутри 27°C (DB)/19°C (WB)

снаружи 35°C (DB)/24°C (WB)

- режим нагрева внутри 20°C (DB)/15°C (WB)

снаружи 7°C (DB)/6°C (WB)

## 4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Обозначение Параметры	В сборе		ARCTIC LIGHT 12 EC-AL12HR EU-AL12HR	ARCTIC LIGHT 16 EC-AL16HR EU-AL16HR	ARCTIC LIGHT 24 EC-AL24HR EU-AL24HR
	внутренний блок	наружный блок			
Производительность	охлаждение нагрев	kВт kВт	3,2 3,5	4,5 4,8	6,0 6,8
Источник электропитания	номинальная потребляемая мощность	охлаждение нагрев	1,2 1,2	1,7 1,7	2,3 2,4
Номинальный ток	номинальный ток	охлаждение нагрев	5,4 5,4	7,8 7,7	10,3 10,9
Воздухоиздательство	уровень шума	воздухоиздательство	520 52	580 53	850 45
Тип хладагента*	Масса хладагента*	диаметр	0,69 1/4"	1,1 1/4"	1,85 3/8"
Характеристика	диаметр	жидк. газ	1/2"	1/2"	5/8"
фреоновой трассы	диаметр	диаметр тах	10 5	10 5	10 5
Дренажный отвод	диаметр	перепад тах	м	м	м
Диффавтомат**	нормин. ток	нормин. ток	10	16	20
Сетевой кабель (внутр. блоку)	п.к.м²	п.к.м²	3x1,5	3x1,5	3x2,5
Межблочные кабели			5x1,5	6x1,5	6x1,5
Габаритные размеры	внешний блок	внешний блок	810x260x315	895x285x370	1078x325x390
(ширина x высота x глубина)	наружн. блок	наружн. блок	878x360x580	994x428x725	1100x450x755
Масса	внешний блок	наружн. блок	8,5	11	15
		наружн. блок	35	46	59

\* Количество хладагента, заправленное производителем, рассчитано на длину межблочной фреоновой трассы не более 5м. При увеличении длины трассы кондиционер необходимо дозаправить из расчета 15 г фреона на 1 м длины трассы для моделей производительностью не более 2,5 кВт и 30 г для моделей производительностью 3,2 кВт.

\*\* Ток отсечки не менее 7нA (н - номинальн.ток), ток утечки не более 30mA, характеристика отключения "C". Допускается последовательная установка автоматического выключателя и УЗО соответствующих номиналов.

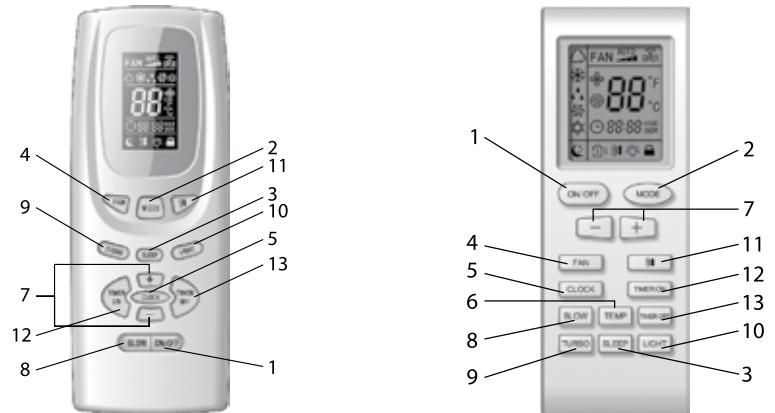
В таблице приведены данные для температурных условий в соответствии с ISO 5151-94 :

- режим охлаждения внутри 27°C (DB)/19°C (WB) снаружи 36°C (DB)/24°C (WB)
- режим нагрева внутри 20°C (DB)/15°C (WB) снаружи 7°C (DB)/6°C (WB)

## 5. УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

### 5.1 Пульт управления (Рис. 5.1)

- Для управления кондиционера применяется беспроводной инфракрасный дистанционный пульт (рис. 5.1).
- При управлении расстояние между пультом и приемником сигнала на внутреннем блоке должно быть не более 10 м. Между пультом и блоком не должно быть предметов, мешающих прохождению сигнала.
- Пульт управления должен находиться на расстоянии не менее 1 м метра от телевизионной и радио аппаратуры.
- Не роняйте и не ударяйте пульт, а также не оставляйте его под прямыми солнечными лучами.
- Комментарии к рис. 5.1 см. таблицу 5.1.



а) Пульт управления для моделей производительностью от 2 до 5 кВт.

б) Пульт управления для моделей производительностью 6 кВт и более.

Рис. 5.1

### 5.1.2 Панель индикации



а) Панель для пульта управления для моделей производительностью от 2 до 5 кВт.

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ



б) Панель индикации пульта управления для моделей производительностью 6 кВт и более.

Рис. 5.2

Таблица 5.1

Поз.	Наименование кнопки	Комментарии
1	ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)	Нажмите кнопку ON/OFF для включения или выключения кондиционера
2	MODE(Режим работы)	Нажатием кнопки выбирается режим работы в следующей последовательности: AUTO (Автоматический), Cool (Охлаждение), Dry (Осушение), Heat (Нагрев), Fan (Вентилятор) На дисплее пульта высвечиваются соответствующие знаки индикации режимов: "△" - AUTO      "☀" - Heat "※" - Cool      "●" - Fan "◆" - Dry (В кондиционерах работающих только «на холод» режим нагрева отсутствует)
3	SLEEP(Сон)	Попеременным нажатием кнопки включается и выключается функция Sleep (Сон). На дисплее пульта высвечивается знак "🌙". Функция может быть включена в режиме охлаждения или нагрева. В режимах FAN (Вентилятор) и AUTO функция Sleep недоступна. Режим Sleep (Сон) выключается после выключения кондиционера.

\* Кроме модели EC-AL05HR/EU-AL05HR

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

4	FAN (Вентилятор)	Нажатием кнопки FAN скорость вентилятора меняется в следующей последовательности: Auto - Низкая - Средняя - Высокая  На дисплее высвечивается соответствующая индикация скорости вентилятора: Auto; "▲" - Низкая; "■" - Средняя; "■■" - Высокая В режиме Auto скорость вентилятора задается автоматически в зависимости от разницы заданной температуры и температуры окружающего воздуха. В режиме BLOW (Проветривание) вентилятор автоматически вращается на низкой скорости
5	CLOCK (ЧАСЫ)	Нажмите кнопку для установки времени часов, на дисплее начнет мигать знак "⊕". На момент мигания знака "⊕" в течение 5 секунд необходимо начать установку значения времени кнопками "+" и "-". Если нажать и удерживать кнопку более, то значение времени будет изменяться каждые 0,5 сек на 1 значение. После установки времени нажмите кнопку CLOCK повторно для подтверждения. Знак индикации перестанет мигать. Знак индикации "⊕" высвечивается на дисплее после подачи электропитания. В зоне индикации часов высвечивается текущее время либо значение времени таймера в зависимости от установок.
6	TEMP (Температура)	Нажатием кнопки можно выбрать следующие функции: 1) Установка необходимой температуры воздуха внутри помещения 2) Отображение текущей температуры внутри помещения 3) Отображение текущей температуры снаружи помещения Если кнопка не нажата, то значение температуры на дисплее не высвечивается. Установка значения текущей температуры производится кнопками "+", "-".
7	Кнопки "+" "-"	Нажатием кнопок "+" "-" соответственно увеличивается или уменьшается значение задаваемой температуры воздуха внутри помещения. Если нажать и удерживать одну из кнопок в течение 2 сек то значение температуры быстро меняется. Значение температуры отображается в градусах Цельсия (°C) или Фаренгейта (°F). Переключение шкалы Цельсия в шкалу Фаренгейта и наоборот осуществляется одновременным нажатием кнопок "+" и "-" в режиме OFF. Кнопки служат также для изменения значения времени в режимах CLOCK и TIMER

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

8	BLOW (Самоочистка)	Нажатием кнопки BLOW в режимах Cool(Охлаждение) или Dry (Осушение) включается или выключается функция самоочистки, при этом на дисплее высвечивается знак "  ". При повторном нажатии кнопки функция выключается и знак "  " гаснет. В режимах AUTO, FAN и HEAT функция не включается.
9	TURBO	Нажатием кнопки включается режим TURBO. При этом в режиме COOL или HEAT вентилятор начинает вращаться с повышенной скоростью относительно имеющихся режимов скоростей. На дисплее высвечивается знак "  ". При изменении режима скорости вентилятора режим TURBO автоматически выключается.
10	LIGHT (Подсветка)	При нажатии кнопки включается подсветка панели внутреннего блока. При повторном нажатии подсветка выключается.
11	Режим качания и угол поворота жалюзи	Каждым нажатием кнопки угол поворота и режим качания жалюзи меняется в следующей последовательности:  В режимах  угол поворота для каждого направления потока одинаковый в независимости от направления воздушного потока. Режим качания  включает в себя весь угол обдува. Если нажать на кнопку и удерживать в течение 2 сек жалюзи начнут качаться, затем если кнопку отпустить положение жалюзи зафиксируется в выбранном положении. Также в режиме покачивания нажатием кнопки более 2 сек фиксируется необходимый угол поворота жалюзи.
12	TIMER ON	При нажатии на кнопку TIMER ON устанавливается функция включения кондиционера по таймеру. На дисплее пульта активизируется зона индикации таймера и начинает мигать знак "  ". Затем кнопками "+" "-" устанавливается значение времени таймера. Каждое нажатие кнопки "+" или "-" увеличивает или уменьшает значение времени на 1 минуту. Если нажать и удерживать кнопку в течение 2 сек то значение минут начинает быстро меняться. После установки времени таймера в течение 5 сек во время мигания зоны индикации таймера необходимо еще раз для подтверждения установки нажать кнопку TIMER ON. Для отмены режима "TIMER ON" необходимо еще раз нажать кнопку TIMER ON.
13	TIMER OFF	При нажатии на кнопку устанавливается функция выключения кондиционера по таймеру. Порядок установки времени и выключения аналогичен режиму TIMER ON.

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

### 5.2 Порядок работы кондиционера в различных режимах

- В режиме охлаждения или нагрева кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью  $\pm 1^{\circ}\text{C}$
  - Если заданная температура в режиме охлаждения ниже температуры окружающего воздуха более чем на  $1^{\circ}\text{C}$  — кондиционер не включится.
  - Если заданная температура в режиме нагрева выше температуры окружающего воздуха более чем на  $1^{\circ}\text{C}$  — кондиционер не включится.
  - В режиме AUTO температура не регулируется вручную, кондиционер автоматически поддерживает комфортную температуру  $23\pm 2^{\circ}\text{C}$ . Если температура плюс  $20^{\circ}\text{C}$  кондиционер автоматически начнет работу в режиме нагрева. При температуре плюс  $26^{\circ}\text{C}$  кондиционер включится в режим охлаждения
  - В режиме осушения (DRY) кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью  $\pm 2^{\circ}\text{C}$ . Если при включении кондиционера температура в помещении выше заданной более чем на  $2^{\circ}\text{C}$ , то кондиционер будет работать в режиме охлаждения.
  - При достижении температуры ниже заданной более чем на  $2^{\circ}\text{C}$  компрессор и вентилятор наружного блока прекращают работу, вентилятор внутреннего блока вращается с низкой скоростью.
  - В режиме "Сон" при работе на охлаждение после первого часа работы заданная температура автоматически повышается на  $1^{\circ}\text{C}$ , после второго часа еще на  $1^{\circ}\text{C}$ . Далее заданная температура остается без изменения.
  - В режиме "Сон" при работе на нагрев после первого часа работы заданная температура автоматически понижается на  $1^{\circ}\text{C}$ , после второго часа еще на  $1^{\circ}\text{C}$ . Далее заданная температура остается без изменения.
- В режиме "Сон" функция TIMER не включается

### 5.3 Дополнительные функции

#### 5.3.1 Функция BLOW (Самоочистка)

Функция BLOW (самоочистка) необходима для удаления влаги с поверхности испарителя и внутренних полостей блока. Удаление влаги предотвращает появление и рост бактерий внутри блока.

При включенной функции самоочистки после выключения кнопкой ON/OFF из режима COOL или DRY вентилятор внутреннего блока вращается на низкой скорости в течение 10 мин. Работу вентилятора в режиме "BLOW" можно принудительно остановить нажатием кнопки BLOW.

Если функция отключена, то после выключения кнопкой ON/OFF из режима COOL или DRY вентилятор внутреннего блока работать не будет.

#### 5.3.2 Режим работы кондиционера AUTO

В режиме AUTO кондиционер в зависимости от температуры воздуха в помещении автоматически начинает работать в режиме охлаждения или нагрева, создавая комфортные условия для пользователя

#### 5.3.3 Режим TURBO

В режиме TURBO вентилятор внутреннего блока вращается на сверхвысокой скорости в режиме нагрева или охлаждения, создавая интенсивный воздушный

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

поток, в результате температура в помещении быстро выходит на заданное значение.

### 5.3.4 Блокировка кнопок пульта

Если пульт управления находится в состоянии ВКЛ., то при одновременном нажатии кнопок "+" и "-" блокируются все кнопки пульта управления. На дисплее высвечивается знак " ". Для снятия блокировки необходимо кнопки "+" и "-" нажать повторно.

### 5.3.5 Принудительное включение/выключение функции разморозки.

Функция разморозки (Defrosting) может быть принудительно выключена или включена. Для этого необходимо в состоянии пульта ВЫКЛ. нажать одновременно кнопки BLOW и MODE. Режим разморозки включится или выключится в зависимости от предыдущего состояния. При включении функции в зоне индикации температуры загорается символ H1.

Если функция включена, то при включении кондиционера в режим нагрева символ H1 будет мигать в течении 5 сек. Если при этом нажать одновременно кнопки "+" "-", то вместо символа H1 высвечивается заданная температура.

### 5.3.6 Функция автоматического оттаивания внутреннего блока

В случае, если температура внутри и снаружи помещения низкая, теплообменник внутреннего блока начинает обмерзать. При температуре на теплообменнике 0°C автоматически включается функция автоматического оттаивания. Компрессор и вентиляторы внутреннего и наружного блока останавливаются. На панели внутреннего блока мигает индикатор.

### 5.4 Порядок управления (Рис. 5.4)

1. После подключения кондиционера сети электропитания нажмите кнопку ON/OFF для включения кондиционера.
2. Кнопкой MODE выберите режим охлаждения COOL или нагрева HEAT.
3. Нажмите кнопку TEMP
4. Кнопками "+" "-" установите значение заданной температуры в диапазоне от 16 до 30°C. В режиме AUTO значение температуры устанавливается автоматически и с пульта не задается.
5. Кнопкой FAN установите требуемый режим вращения вентилятора: AUTO FAN (автоматический), LOW — низкая скорость, MID — средняя скорость HIGH — высокая скорость.
6. Кнопкой " " установите режим качания жалюзи. Для включения функций SLEEP, TIMER, TURBO, LIGHT нажмите соответствующие кнопки.

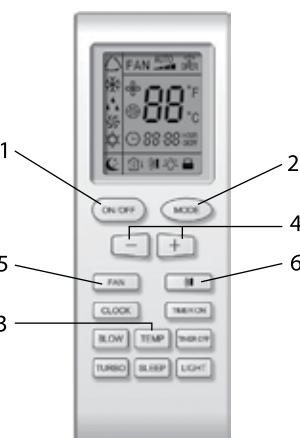


Рис. 5.4

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ

### 5.5 Замена батареек в пульте управления.

- В пульте управления кондиционера применяются две батарейки 1,5В типа ААА
- Для извлечения батареек, при замене, необходимо сдвинуть крышку пульта управления в направлении стрелки (см. рисунок 5.5) извлечь батареики и установить новые
- Установите крышку пульта на место.
- Не допускается использовать одновременно батарейку выработавшую ресурс и новую, а также батарейки разных типов. Срок службы батареек не более 1 года.
- Если предполагается, что пульт не будет использоваться длительное время необходимо извлечь батареики.

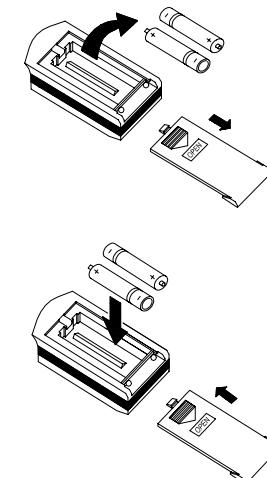


Рис. 5.5

### 5.6 Аварийный переключатель.

- В случае утери или выхода из строя беспроводного пульта управления возможно включение/выключение кондиционера при помощи аварийного переключателя см . Рис. 5.6а для моделей до 5 кВт и Рис. 5.6б для моделей 5 и 6 кВт.
- В моделях до 5 кВт при управлении с пульта переключатель (Рис. 5.6а) должен находиться в положении «RUN». В случае утери пульта — положении «AUTO». Режим «TEST» пользователям включать не рекомендуется. Он применяется после монтажа для проверки работы кондиционера.
- В моделях 5 и 6 кВт при нажатии кнопки переключателя (Рис. 5.6б) кондиционер включится в автоматический режим. В зависимости от температуры в помещении кондиционер будет охлаждать, нагревать или работать в режиме вентиляции. Если кондиционер работает, то при нажатии кнопки остановится.

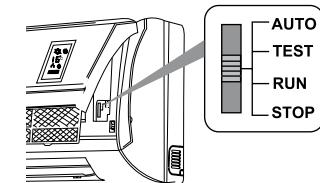


Рис. 5.6(а)

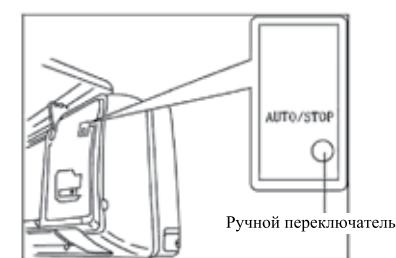


Рис. 5.6(б)

## 6. УСЛОВИЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ КОНДИЦИОНЕРА

6.1 Параметры электропитания кондиционера.

Напряжение, В	$\sim 220 \pm 10\%$
Частота, Гц	50±1

6.2 В соответствии с требованиями нормативной документации по электробезопасности кондиционер должен быть надежно заземлен и подключаться к сети электропитания в соответствии с требованиями ПУЭ.

6.3 Условия эксплуатации наружного блока для климатического исполнения УХЛ1 и условия эксплуатации для внутреннего блока для климатического исполнения УХЛ4 по ГОСТ 15150-69.

6.4 Температурный диапазон эксплуатации кондиционера:

Режимы работы	Охлаждение	Обогрев
Внутри помещения	от 21 до 32 °C	от 20 до 27 °C
Снаружи помещения	от 18 до 43 °C	от минус 7 до плюс 24 °C

6.5 Относительная влажность воздуха в кондиционируемом помещении должна быть не более 80 %. При влажности воздуха более 50% рекомендуется выбирать высокую скорость вращения вентилятора кондиционера.

6.6 Содержание в атмосфере коррозионно-активных агентов в месте установки наружного блока для типа атмосферы I по ГОСТ 15150-69.

6.7 Кондиционер не рекомендуется для эксплуатации в следующих условиях:

- в саунах, транспортных средствах, кораблях
- в помещениях с высокой влажностью, например, ванных комнатах, подвальных помещениях
- в зонах установки высокочастотного оборудования: радиоаппаратуры, сварочных агрегатов, медицинского оборудования
- в сильно загрязненных зонах и зонах с высоким содержанием масла в воздухе
- в зонах с агрессивной атмосферой, например, вблизи серных источников
- в других сложных условиях.

### Внимание:

Для улучшения работы кондиционера компания производитель рекомендует Вам не реже одного раза в год проводить Сервисное техническое обслуживание кондиционера.

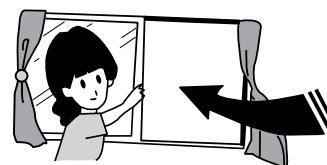
Заключите договор на Сервисное обслуживание с Авторизованным дилером EURONORD, продавшим и установившим Ваш кондиционер.

## 7. ТРЕБОВАНИЯ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ

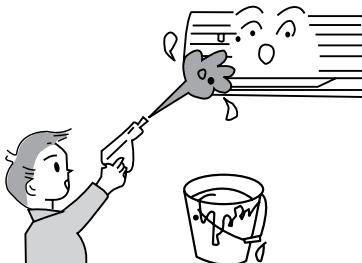
- Устанавливайте наиболее приемлемую температуру. Это может предотвратить излишнюютрату энергии.



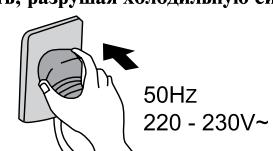
- Во время работы кондиционера не оставляйте на длительное время открытymi окна и двери. Это может привести к снижению эффективности кондиционирования.



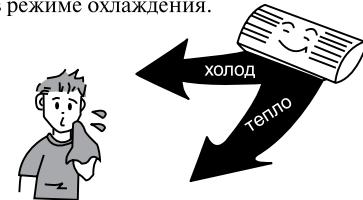
- Попадание воды на воздушный кондиционер может привести к поражению электрическим током и нарушению работы устройства.



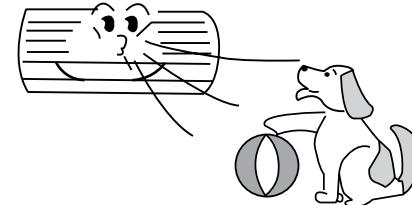
- Кондиционер должен питаться стабильным однофазным напряжением  $220 \pm 10\%$  В. В противном случае компрессор будет сильно вибрировать, разрушая холодильную систему.



- Направление воздушного потока должно быть правильно выбрано. Жалюзийные заслонки рекомендуется направлять вниз в режиме нагревания, и вверх в режиме охлаждения.



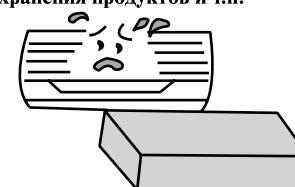
- Прямой воздушный поток не должен быть направлен на животных или растения (интерьер). Это может нанести им вред.



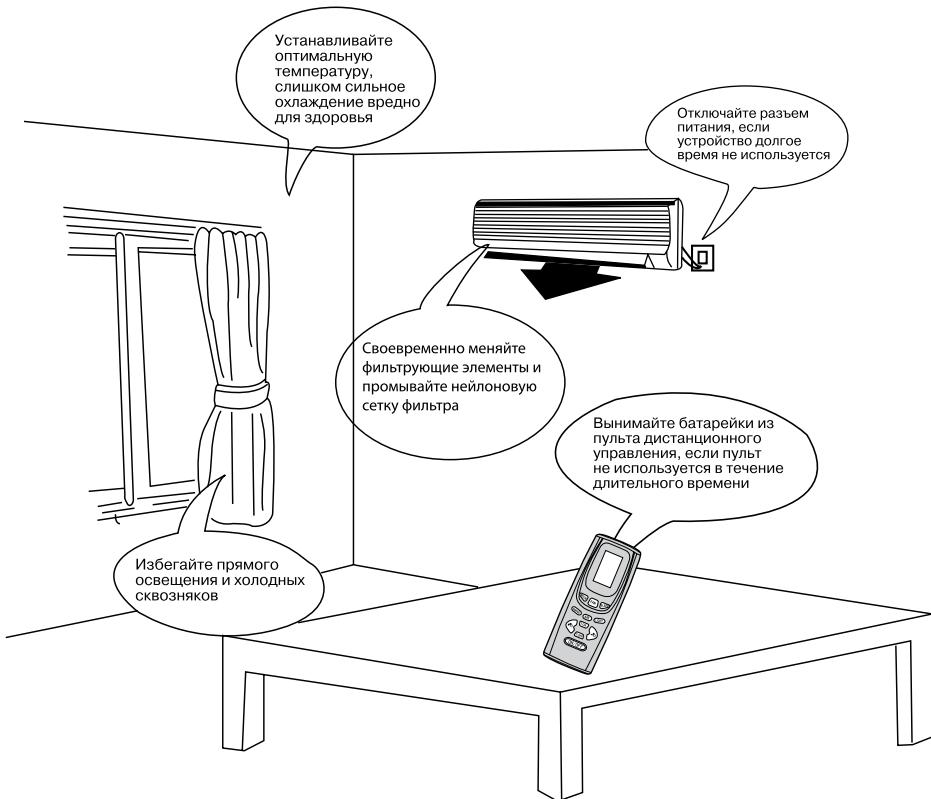
- Блок должен быть заземлен. Не соединяйте провод заземления с газовыми и водными трубами, молниеводами и заземлением телефонных линий.



- Не используйте кондиционер воздуха не по назначению, например, для сушки одежды, хранения продуктов и т.п.



## ТРЕБОВАНИЯ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ



## 8. УХОД И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

## ВНИМАНИЕ

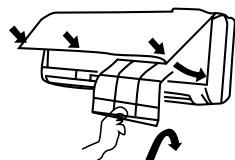
- Перед началом технического обслуживания отключите подачу питания и извлеките из розетки штепсель.
- Не опрыскивайте в целях очистки внутренний и наружный блоки водой.
- Протирайте блоки мягкой сухой тряпкой или ветошью, слегка смоченной водой или моющим средством.

Очистка внешней панели	
1. Потяните панель в направлении стрелок для снятия внешней панели с блока.	
2. Промывка. Протрите панель мягкой тряпкой, слегка смоченной водой или моющим средством, после чего высушите панель в темном месте. <b>ПРИМЕЧАНИЕ:</b> Никогда не используйте для промывки панели воду температурой выше 45° С, т.к. это может привести к деформации панели или ее обесцвечиванию.	
3. Установка внешней панели. Закройте и закрепите внешнюю панель.	
Очистка воздушных фильтров (Рекомендуется проводить раз в три недели)	
1. Откройте внешнюю панель, возьмитесь за ярлычок воздушного фильтра и, слегка приподняв его, извлеките фильтр.	
2. Очистка. Для очистки фильтров от налипшей грязи Вы можете воспользоваться пылесосом или промыть фильтры водой, после чего высушить их в темном месте. <b>ПРИМЕЧАНИЕ:</b> Никогда не используйте для промывки фильтров воду температурой выше 45°C, т.к. это может привести к деформации или обесцвечиванию.	

## УХОД И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### 3. Установка фильтров на место.

Вставьте фильтры на место так, чтобы надпись «FRONT» (ЛИЦЕВАЯ СТОРОНА) была обращена на Вас.



### Замена воздухоочистителя.

- Рекомендуется производить каждые шесть месяцев; запасные фильтры могут быть приобретены в центре обслуживания EURONORD.

#### 1. Извлеките воздушные фильтры.

(См. пункт первый «Очистка воздушных фильтров»)

#### 2. Замена воздухоочистителя.

Извлеките воздухоочистительные фильтры и поместите новые фильтры в кассету для фильтров.

#### Воздухоочиститель



**ПРИМЕЧАНИЕ:** Будьте осторожны, берегите руки у заостренных поверхностей.

#### 3. Вставьте фильтры на место.

(См. пункт третий «Очистка воздушных фильтров»)

### Подготовка к работе

#### 1. Убедитесь в том, что воздуховыпускное и воздухоприемное отверстия ничем не заграждены.



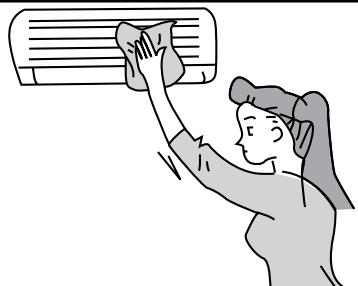
#### 2. Убедитесь в правильности подключения провода заземления.

#### 3. При необходимости замените фильтры.

#### 4. В случае необходимости смените батареи.

### Обслуживание после применения

#### 1. Отключите напряжение питания.



#### 2. Очистите фильтры и другие элементы.

#### 3. Удалите пыль с внешнего блока.

#### 4. Подкрасьте заржавевшие участки на наружном блоке для предотвращения разрастания ржавчины.

## 9. СБОИ В РАБОТЕ, ПРИЧИНЫ И СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ

В случае возникновения неисправности прежде чем обращаться в сервисный центр проверьте:

Отклонение в работе	Причина
	При возобновлении работы кондиционера внутренний блок работает не сразу.
	После начала функционирования в области воздуховыпускного отверстия ощущается необычный запах.
	Во время работы слышен звук капающей воды.
	Во время охлаждения появляется туман.
	В начале работы или после остановки кондиционера слышен скрип.
	Кондиционер воздуха не работает.
	Не хватает мощности охлаждения (нагревания).
	Кондиционер не управляемся с помощью пульта дистанционного управления.

## СБОИ В РАБОТЕ, ПРИЧИНЫ И СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ

**Немедленно прекратите все операции, выньте сетевой шнур из розетки питания и свяжитесь с представителем EURONORD в следующих ситуациях**



- Во время работы раздается подозрительный звук.
- Часто перегорает предохранитель или срабатывает автоматический выключатель.
- Попадание в кондиционер посторонних предметов или воды.
- Перегрев электрических проводов и штепселя питания.
- Резкий неприятный запах из воздуховыпускного отверстия во время работы.

## 10. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

10.1 Кондиционеры должны транспортироваться и храниться в упакованном виде. Упакованные кондиционеры могут транспортироваться любым видом крытого транспорта.

10.2 Упаковки с кондиционерами должны храниться в закрытых помещениях при температуре от минус 30 до плюс 40 °C.

# **EURONORD**

[www.euronord.ru](http://www.euronord.ru)